우리말 어휘의 시간을 읽다

건빵

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

수분과 당분을 적게 하여 딱딱하게 구운 마른과자의 하나. 보존과 휴대가 편하여 흔히 군대의 야전 식량으로 쓴다.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
20세기	4개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 38자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '건빵'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 수분과 당분을 적게 하여 딱딱하게 구운 마른과자의 하나. 보존과 휴대가 편하여 흔히 군대의 야전 식량으로 쓴다.

건빵의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

건빵의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
건빵 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
乾빵 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
간빵 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 1종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 건빵
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 3종

건빵, 乾빵, 간빵

건빵의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'건빵'은 20세기에서부터 한글로 표기된 '건빵'이나 한자로 표기된 '乾빵'이 나타난다.

다른 언어와 한자음

'건빵'은 일본어로부터 들어온 말이다.

말의 구성과 어원

'건빵'은 마르다를 뜻하는 한자 '乾'을 한글로 표기한 '건'과 '빵'이 결합한 것이다.

다른 언어와 한자음

'乾(건)'의 한자음이 '간'으로도 읽히기 때문에 '간빵'이라는 표기도 나타났다.

문헌 속의 건빵

전체 용례 4개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

20세기 건빵, 乾빵, 간빵 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
건빵, 乾빵, 간빵

출처 1934 동아일보 3월 11일 석간 3면

용례 01

문헌 용례

오전 七 시에 각 부대에서 건빵과 물로서 아침밥을 삼은뒤.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1940 동아일보 5월 23일 석간 7면

용례 02

문헌 용례

點心엔 乾빵으로! 節米 運動 本格化.

현대어 풀이

점심엔 건빵으로! 절미(쌀 절약) 운동 본격화.

출처 1946 조선일보 8월18일 2면

용례 03

문헌 용례

이번엔 一般 家庭에 "건빵"과 "牛肉"을 配給.

현대어 풀이

이번엔 일반 가정에 '건빵'과 '우육'을 배급.

출처 1959 동아일보 9월18일 석간 3면

용례 04

문헌 용례

二三 호의 주민에 대하여는 미군「해리콥터」로「간빵」수백 통을 투하하였다 한다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

건빵의 보충 설명

'건빵'은 일본어 '乾パン(건판)'에서 온 말이다. 건빵은 본래 일본에서 메이지 시기에 서양의 비스킷을 본떠 만든 군대의 휴대용 전투 식량이었다. 초기에는 건빵이라고 부르지 않고 '重焼麺麭(중소면포)'라고 불렀는데, 이는 두 번 구운 빵이라는 뜻으로, '두 번(bis) 구운(cuit)'의 뜻을 가진 '비스킷(biscuit)'을 번역한 말이었다. 잘 부스러져 상용화되지 못했던 '중소면포'는 이후 지속

적 개량을 거쳐 좀 더 단단한 재질이 되었고 그 이름도 '마른 빵'이라는 뜻의 '乾パン'으로 정착되었는데, 이는 구웠다는 의미의 '乾(건)'과 포르투갈어 'pão'에서 온 'パン(판)'을 결합시킨 말이다. 우리나라 자료에서 '건빵'의 용례가 확인되는 것은 1930년대부터로, 1950년대까지는 군용 식량이나 배급 식량으로 언급되다가 1959년 민간 회사에서 건빵이 출시되어 광고에 등장하기도 했다. 건빵이 전 국민적인 간식으로 자리매김하며 1960년대 중반에는 눈이 작은 사람을 '건빵눈'이라고 부르는 은어가 사용되기도 했다.

건빵의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 《日本大百科全書》
- 《精選版 日本国語大辞典》
- - 1964 어린이들의 隱語俗語 〈동아일보〉1964년 5월 6일 5면

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 건빵의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

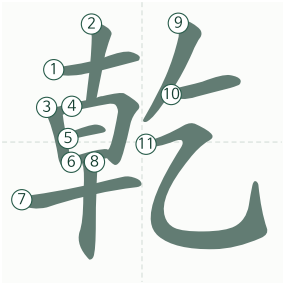
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

乾

뜻·음 하늘·마를 건

총 11획 · 부수 乙





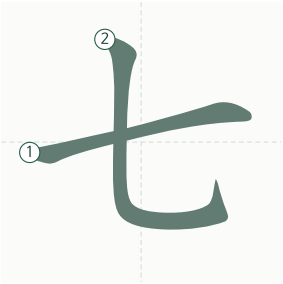
hanja.wordrow.kr/한자/乾/

七

뜻·음 일곱 칠

총 2획 · 부수 一





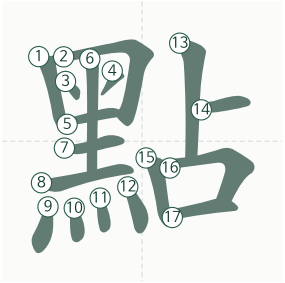
hanja.wordrow.kr/한자/七/

點

뜻·음 점 점

총 17획 · 부수 黑





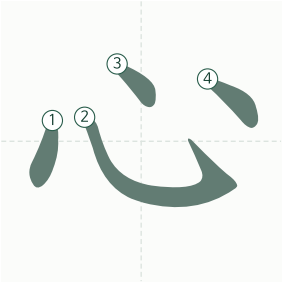
hanja.wordrow.kr/한자/點/

心

뜻·음 마음 심

총 4획 · 부수 心





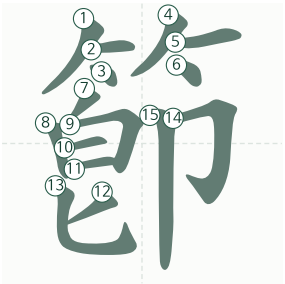
hanja.wordrow.kr/한자/心/

節

뜻·음 마디 절

총 15획 · 부수 竹



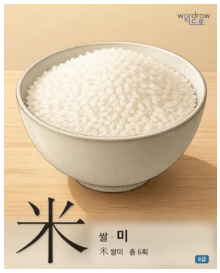


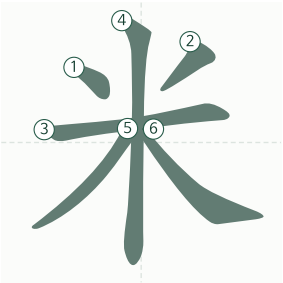
hanja.wordrow.kr/한자/節/

米

뜻·음 쌀 미

총 6획 · 부수 米





hanja.wordrow.kr/한자/米/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

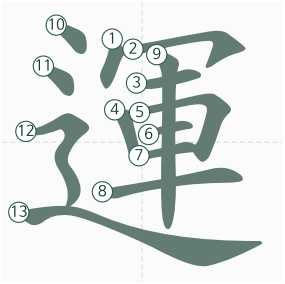
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

運

뜻·음 옮길 운

총 13획 · 부수 辶





hanja.wordrow.kr/한자/運/

動

뜻·음 움직일 동

총 11획 · 부수 力





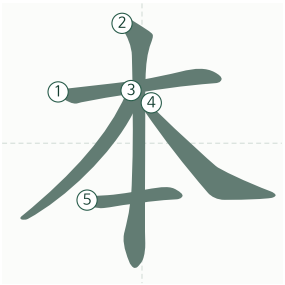
hanja.wordrow.kr/한자/動/

本

뜻·음 근본 본

총 5획 · 부수 木





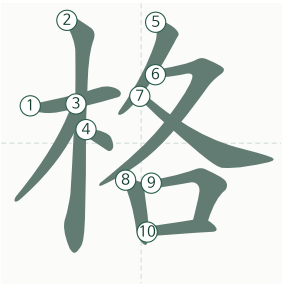
hanja.wordrow.kr/한자/本/

格

뜻·음 격식 격

총 10획 · 부수 木





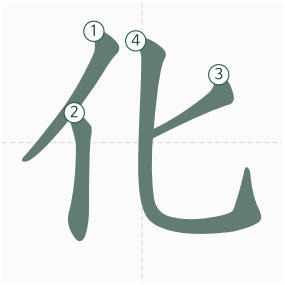
hanja.wordrow.kr/한자/格/

化

뜻·음 될 화

총 4획 · 부수 匕



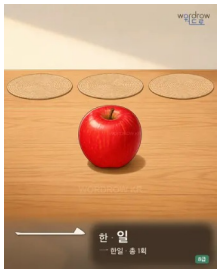


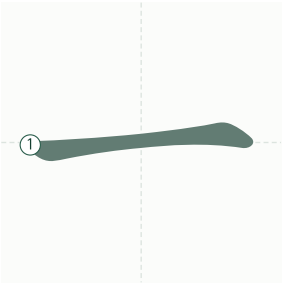
hanja.wordrow.kr/한자/化/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一





hanja.wordrow.kr/한자/一/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 7 · 38자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

般

뜻·음 가지·일반 반

총 10획 · 부수 舟





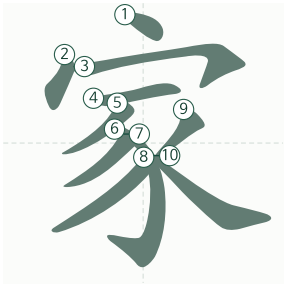
hanja.wordrow.kr/한자/般/

家

뜻·음 집 가

총 10획 · 부수 宀





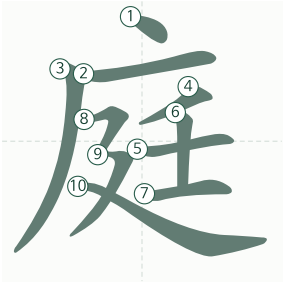
hanja.wordrow.kr/한자/家/

庭

뜻·음 뜰 정

총 10획 · 부수 广





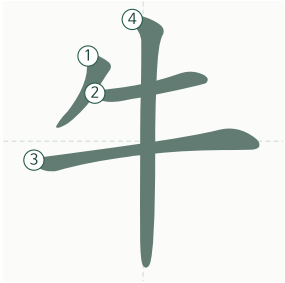
hanja.wordrow.kr/한자/庭/

牛

뜻·음 소 우

총 4획 · 부수 牛





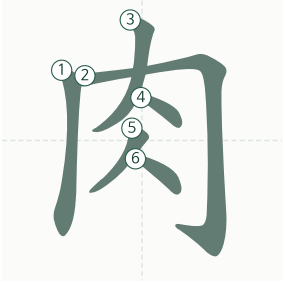
hanja.wordrow.kr/한자/牛/

肉

뜻·음 고기 육

총 6획 · 부수 肉





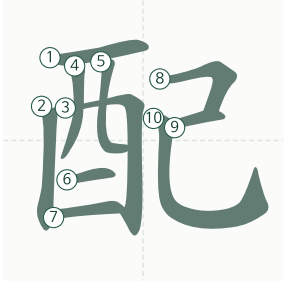
hanja.wordrow.kr/한자/肉/

配

뜻·음 나눌·짝 배

총 10획 · 부수 酉





hanja.wordrow.kr/한자/配/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

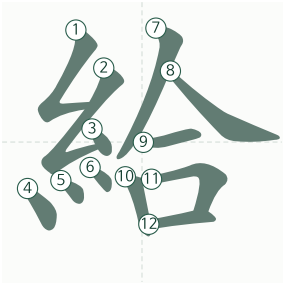
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

給

뜻·음 줄 급

총 12획 · 부수 糸



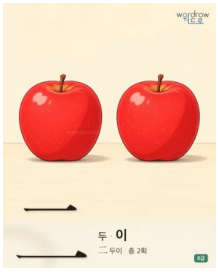


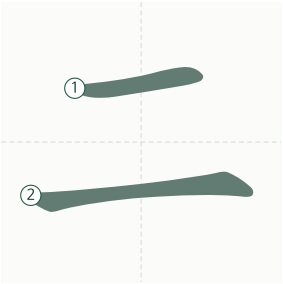
hanja.wordrow.kr/한자/給/

二

뜻·음 두 이

총 2획 · 부수 二



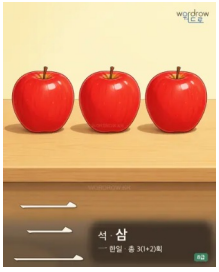


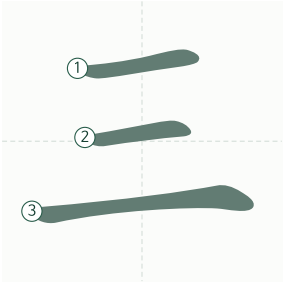
hanja.wordrow.kr/한자/二/

三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一





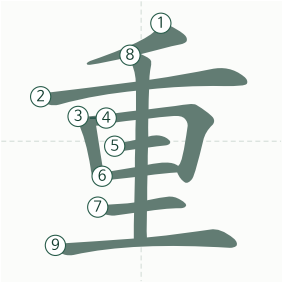
hanja.wordrow.kr/한자/三/

重

뜻·음 무거울 중

총 9획 · 부수 里





hanja.wordrow.kr/한자/重/

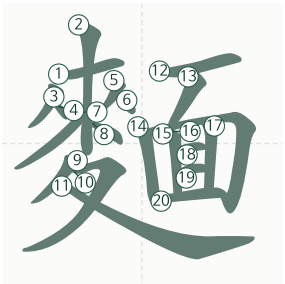
麵

뜻·음 국수[麪] 면

총 20획 · 부수 麥

본문 麪





hanja.wordrow.kr/한자/麵/

乙

뜻·음 새 을

총 1획 · 부수 乙





hanja.wordrow.kr/한자/乙/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 7 · 38자

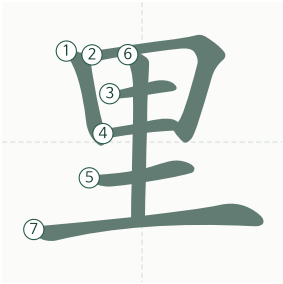
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

里

뜻·음 마을 리

총 7획 · 부수 里



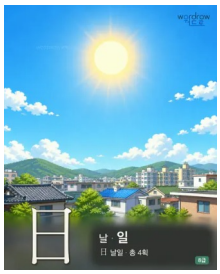


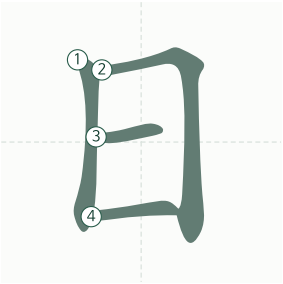
hanja.wordrow.kr/한자/里/

日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日





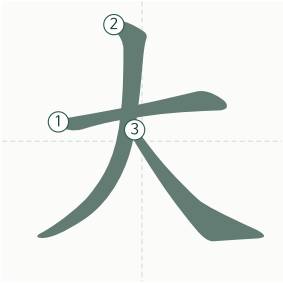
hanja.wordrow.kr/한자/日/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大



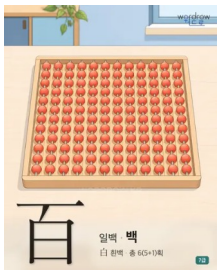


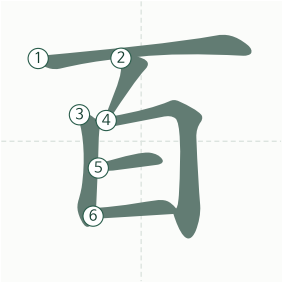
hanja.wordrow.kr/한자/大/

百

뜻·음 일백 백

총 6획 · 부수 白





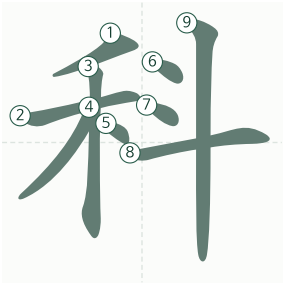
hanja.wordrow.kr/한자/百/

科

뜻·음 과목 과

총 9획 · 부수 禾





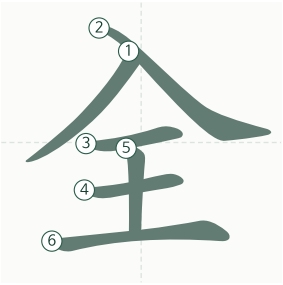
hanja.wordrow.kr/한자/科/

全

뜻·음 온전 전

총 6획 · 부수 入





hanja.wordrow.kr/한자/全/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 7 · 38자

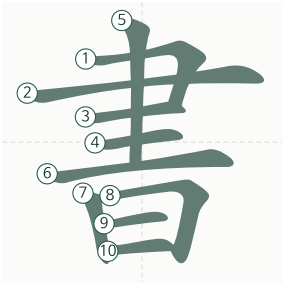
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

書

뜻·음 글 서

총 10획 · 부수 曰





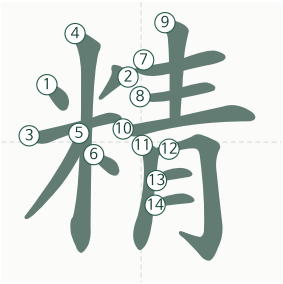
hanja.wordrow.kr/한자/書/

精

뜻·음 정할 정

총 14획 · 부수 米





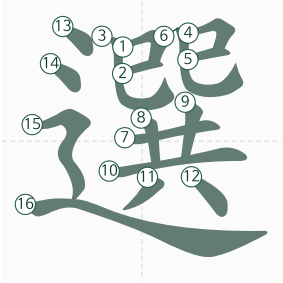
hanja.wordrow.kr/한자/精/

選

뜻·음 가릴 선

총 16획 · 부수 辶





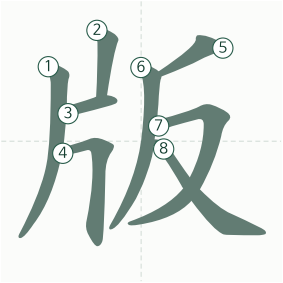
hanja.wordrow.kr/한자/選/

版

뜻·음 판목 판

총 8획 · 부수 片





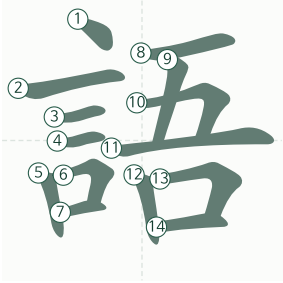
hanja.wordrow.kr/한자/版/

語

뜻·음 말씀 어

총 14획 · 부수 言





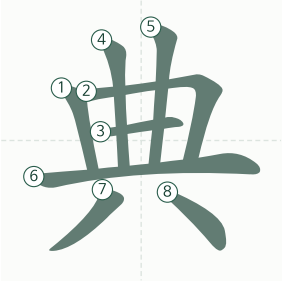
hanja.wordrow.kr/한자/語/

典

뜻·음 법 전

총 8획 · 부수 八





hanja.wordrow.kr/한자/典/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 7 · 38자

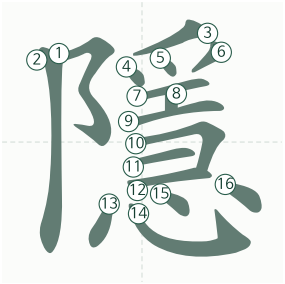
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

隱

뜻·음 숨을 은

총 17획 · 부수 阜





사전 17획 · 획순 그림 16획

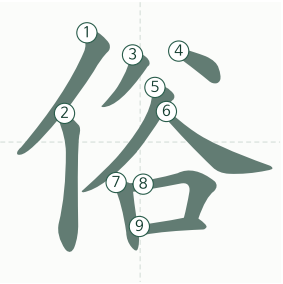
hanja.wordrow.kr/한자/隱/

俗

뜻·음 풍속 속

총 9획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/俗/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 焼 · 麺 · 国 · 辞.